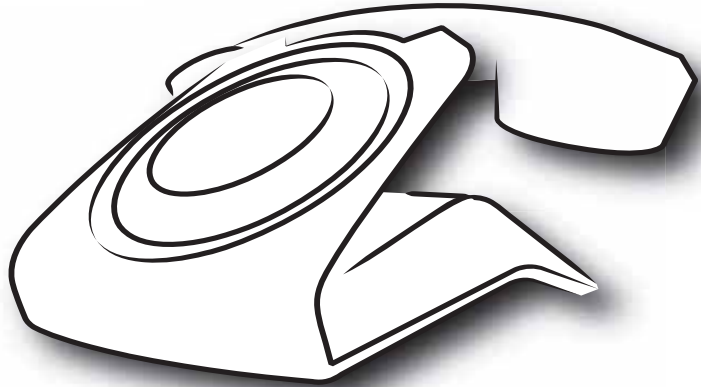


SIXTY

GUIDE d'INSTALLATION RAPIDE



SAGEMCOM

Cher client(e),


Vous venez d'acquérir un téléphone de nouvelle génération SAGEMCOM et nous vous remercions de la confiance que vous nous accordez.

Ce produit a été fabriqué avec le plus grand soin. Si toutefois vous rencontrez la moindre difficulté lors de son utilisation, nous vous conseillons de consulter ce guide d'installation.

Ce produit suit une stratégie de développement continu. Nous nous réservons donc le droit d'apporter, sans préavis, des modifications et améliorations au produit décrit dans ce guide d'installation.

Vous trouverez le livret utilisateur complet sur notre site : <http://www.sagemcom.com/sixty>

Pour votre confort et votre sécurité, nous vous invitons à lire attentivement le paragraphe "Recommandations et consignes de sécurité", page 3.

 Le marquage CE atteste de la conformité du produit aux exigences essentielles de la directive 1999/5/CE du Parlement et du Conseil Européen concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunication.

Vous pouvez consulter la déclaration de conformité sur le site **www.sagemcom.com** rubrique "**support**" ou la demander à l'adresse suivante :

Sagemcom Broadband SAS
250, route de l'Empereur - 92848 Rueil-Malmaison Cedex - France

Copyright © Sagemcom Broadband SAS
Tous droits réservés
Sagemcom est une marque déposée.



RECOMMANDATIONS ET CONSIGNES DE SÉCURITÉ



N'installez pas votre téléphone ni en extérieur, ni dans une pièce humide (salle d'eau, salle de bains, buanderie, cuisine, etc...) à moins de 1,50 m d'un point d'eau. Pour bénéficier d'une qualité audio optimale, votre téléphone doit être utilisé à une température ambiante comprise entre 5 °C et 45 °C.



N'essayez pas de retirer des vis ou d'ouvrir l'appareil. Il ne contient aucune pièce remplaçable par l'utilisateur.



Utilisez exclusivement le bloc secteur fourni, raccordez celui-ci sur le secteur conformément aux instructions d'installation de ce guide et aux indications portées sur l'étiquette d'identification apposée sur celui-ci (tension, courant, fréquence du réseau électrique). Par précaution, en cas de danger, les adaptateurs secteur servent de dispositif de sectionnement de l'alimentation 230 V. Ils doivent être situés à proximité de l'appareil et être aisément accessibles.



Cet appareil a été conçu en vue de son raccordement sur le réseau téléphonique public commuté (RTPC). En cas de problème, vous devez en premier lieu contacter votre fournisseur. Utilisez uniquement le cordon téléphonique fourni.



Pour votre sécurité ne placez jamais votre combiné sur la base sans ses batteries, ou sans sa trappe batterie, vous risquez un choc électrique. Pour ne pas risquer d'endommager votre combiné (ou votre base) et pour éviter les risques d'explosion, utilisez uniquement des batteries du type Ni-MH 1.2 V 450 mAh rechargeables homologuées de format AAA,

n'utilisez jamais de piles non rechargeables. Placez les batteries dans le logement batteries du combiné (ou de la base) en respectant la polarité.



Les batteries usagées doivent être mises au rebut, conformément aux instructions du chapitre "Environnement" présent dans ce guide.



Votre téléphone DECT dispose d'une portée radio d'environ 50 mètres en intérieur et jusqu'à 300 mètres dans un espace dégagé. La présence immédiate de masses métalliques (d'une télévision par exemple) ou de tout appareil électrique est susceptible de réduire la portée. Des zones sans réception peuvent apparaître du fait des particularités de la construction. Ceci peut entraîner de brèves interruptions de la conversation, provoquées par une mauvaise transmission.



Certains équipements médicaux, sensibles ou sécuritaires peuvent être perturbés par les transmissions radio de votre appareil ; dans tous les cas, nous vous invitons à respecter les recommandations de sécurité.



Dans les zones à risque d'orages fréquents, nous vous conseillons de protéger votre ligne téléphonique avec un dispositif de protection contre les surtensions électriques.



Des pieds anti-dérapants équipent votre SIXTY, ceux-ci assurent la stabilité et ne laissent pas de traces sur les surfaces des meubles où votre SIXTY est posé. Toutefois, compte tenu de la diversité des laques et vernis utilisés par les fabricants de meuble, on ne peut exclure que des traces soient laissées sur la surface des meubles en cas de contact avec des parties de votre SIXTY. SAGEMCOM décline toute responsabilité en cas de tels dommages.



VOTRE PACK

Vérifiez que les éléments suivants sont dans l'emballage : une base SIXTY, un combiné sans fil équipé de ses batteries, un cordon de raccordement téléphonique, un bloc secteur équipé de son cordon de raccordement et ce guide d'installation rapide.

DESCRIPTION DU TÉLÉPHONE

Votre base



Touche appairage/Paging

- Appui court : Paging (recherche des combinés)
- Appui long : lancer le mode appairage

* Détrompeur : indique la position de l'écouteur du combiné.


** Appui long sur la touche :

- si le répondeur est activé : lecture des nouveaux messages,
- si le répondeur est désactivé : accès à la messagerie vocale.



Fonctionnement du voyant lumineux :

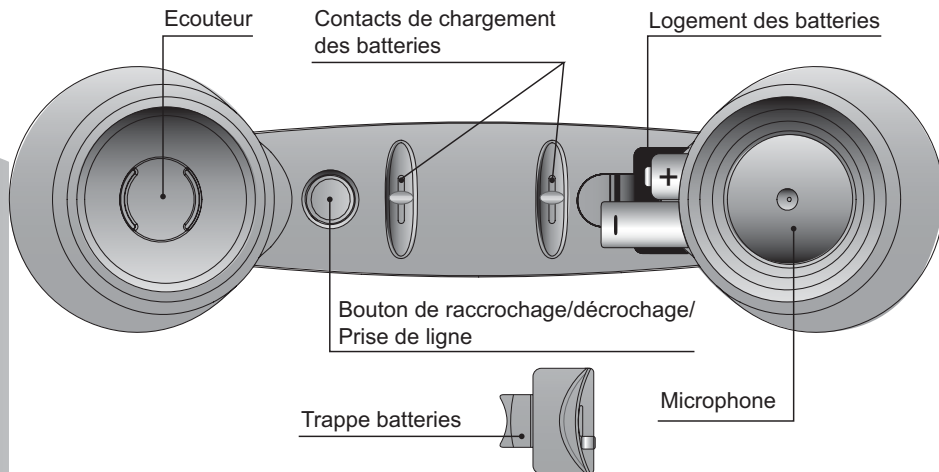
- clignotement rapide : la base est en mode appairage des combinés,
- clignotement lent : le combiné est en communication ou vous avez un nouveau événement (message, etc..).

Lorsque le combiné est sur sa base, l'icône de charge  est animée.

Votre combiné

Vous disposez sur ce produit SIXTY d'un combiné sans fil.

Le bouton situé sous le combiné vous permet de décrocher ou de raccrocher lors de vos appels. Le combiné est muni d'un buzzer qui sonne sur appel entrant lorsqu'il n'est pas sur sa base.



Les batteries du combiné se chargent quand celui-ci est posé sur sa base, le sens de positionnement sur la base n'a aucune importance.

L'écran de contrôle

Votre SIXTY est équipé d'un clavier tactile qui vous permet d'accéder aux fonctions de configuration et de paramétrage. L'écran vous fournit quant à lui les informations d'état (date et heure, message non lu, etc..).



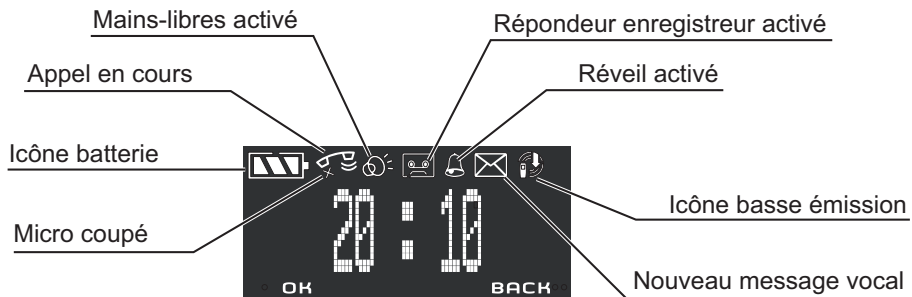
Utiliser le clavier tactile

6 touches sont implantées autour de l'écran. Il vous suffit d'effleurer une touche avec votre doigt pour activer ou valider la fonction dédiée.

Touche	Fonction(s)	Touche	Fonction(s)
▲	Naviguer vers le haut / Accéder à la liste des menus.	▼	Naviguer vers le bas / Accéder à la liste des menus.
#	Touche dièse.	●	Touche contextuelle 1 : Accéder à un menu / Valider la sélection.
●●	Touche contextuelle 2 : Effacer une entrée / Retourner au menu précédent.	*	Touche étoile.

Visualiser l'écran

En cours d'utilisation ou en veille, l'écran de votre SIXTY vous informe à l'aide d'icônes de l'état de votre téléphone, et notamment :



Un mode ECO équipe votre SIXTY, il gère la puissance radio d'émission nécessaire en fonction de votre éloignement de votre base. Dès que votre combiné est posé sur sa base, les émissions radio sont coupées et l'icône basse émission est allumée.



Si un second combiné est appairé à la base, l'icône basse émission n'est plus affichée.



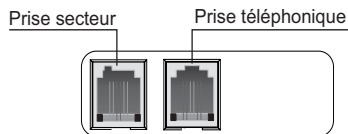
PREMIÈRE INSTALLATION

RACCORDER LA BASE



Avant d'effectuer les connexions, veuillez consulter les consignes de sécurité placées au début du présent guide d'installation.

Ne forcez en aucun cas sur les prises, celles-ci sont de formes différentes afin d'éviter une erreur de raccordement.



- Munissez-vous du cordon de raccordement téléphonique, retournez la base, encliquez la prise téléphonique dans son logement et reliez l'autre extrémité du cordon à la prise téléphonique.
- Munissez-vous du bloc secteur équipé. Raccordez l'extrémité du cordon du bloc secteur sur le dessous de la base et le bloc secteur à la prise secteur. L'afficheur du téléphone est allumé.
- Un écran d'information présente la langue actuellement utilisée.
- Appuyez sur **▲** ou **▼** pour modifier la langue.
- Sélectionnez la langue désirée. Appuyez sur **Valid..**
- Un écran d'information vous propose alors de choisir le pays où vous allez utiliser votre téléphone.
- Sélectionnez le pays à l'aide des touches **▲** ou **▼**. Appuyez sur **Valid..**



Si vous vous êtes trompés lors du choix de la langue ou du pays, vous pourrez modifier votre choix ultérieurement.

Pour modifier la langue et le pays du téléphone, reportez-vous au livret utilisateur complet disponible sur notre site internet www.sagemcom.com/Sixty.

METTRE EN SERVICE LE COMBINÉ

Les batteries sont déjà insérées dans votre combiné. Il vous suffit de retirer la languette en la tirant fermement dans le sens de la flèche.

Le combiné émet un double bip pour indiquer qu'il est en cours de démarrage. Puis un second bip est émis pour vous informer que le combiné est synchronisé avec la base.




Par défaut, le combiné est enregistré sur la base. Si votre combiné n'est pas reconnu par sa base, reportez-vous au livret utilisateur complet disponible sur notre site internet www.sagemcom.com/Sixty.

Votre combiné est maintenant fonctionnel, vous pouvez effectuer des appels.

CHARGER LES BATTERIES

Placez le combiné à son emplacement sur sa base pour effectuer une charge complète des batteries.

Un signal sonore ainsi qu'un effet lumineux sont émis lorsque le combiné est posé correctement sur la base.

L'icône de charge des batteries  est animée pour vous informer que le chargement est en cours. L'icône devient fixe quand les batteries sont chargées.



Le temps de charge des batteries du combiné est de 10 heures. Pendant la charge, les batteries peuvent s'échauffer. Cet état est tout à fait normal et sans danger.

NAVIGUER DANS LES MENUS

Votre SIXTY vous offre la possibilité de créer votre propre répertoire de téléphone, visualiser la liste des appels, etc. Pour cela, utilisez le clavier tactile.

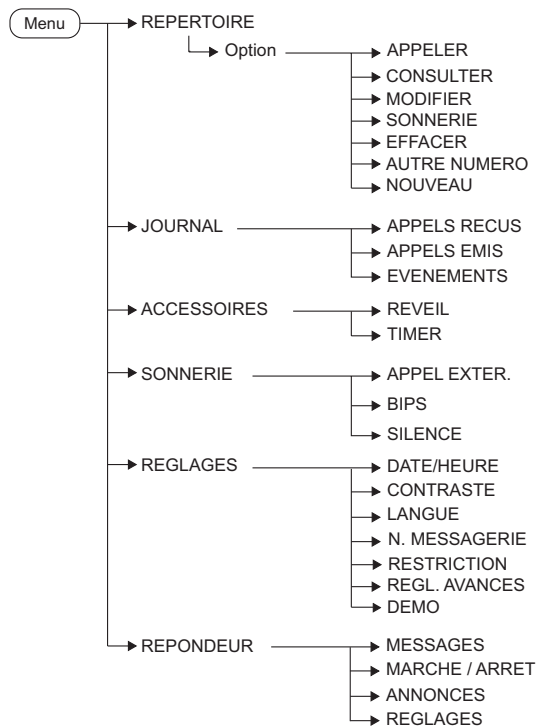
Les touches tactiles ▲ et ▼ vous permettent de choisir un menu, un sous menu ou un paramètre précis.

La touche ● vous permet de rentrer dans les sous menus de la fonction sélectionnée et de valider le paramètre à modifier. La touche ●● vous permet de revenir à la fonction précédente ou d'annuler le choix en cours.

Les touches "Etoile" et "Dièse" vous seront utiles quand vous utiliserez le répondeur.

Consultez ci-après le synoptique des menus pour vous familiariser avec les possibilités de votre téléphone.

Synoptique des menus



Déplacez-vous dans les menus

Utilisez les touches ▲ ou ▼ pour choisir un menu. Appuyez sur **OK** pour valider votre sélection.

Sélectionnez la fonction désirée en appuyant sur les touches ▲ ou ▼ puis appuyez sur la touche **Valid..**

- Pour revenir au menu précédent, appuyez sur **Retour.**
- Pour mémoriser les réglages, appuyez sur **Valid..**

Exemple :

Pour accéder au menu **REGLAGES / DATE/HEURE** :

1. Accédez à la liste des menus en appuyant sur la touche ▲ ou ▼ .
2. Sélectionnez **REGLAGES** avec les touches ▲ ou ▼ . Appuyez sur **Valid..**
3. Sélectionnez **DATE/HEURE** à l'aide des touches ▲ ou ▼ . Appuyez sur **Valid..**

Vous êtes dans le menu de réglage de la date et de l'heure.



UTILISER LE TÉLÉPHONE

TÉLÉPHONER




Recevoir un appel

- Lors de la réception d'un appel, le téléphone sonne.
- Si vous êtes abonné(e) au service "Présentation du numéro", le numéro de l'appelant apparaît à l'écran. Le nom de votre correspondant peut également apparaître si celui-ci est présent dans votre répertoire.




Accepter un appel en mode combiné

- Si le combiné est sur sa base, saisissez le combiné du téléphone. Il n'est pas nécessaire d'appuyer sur le bouton du combiné.
- Veillez à bien repérer le sens du combiné grâce au détrompeur. Le compteur de durée apparaît à l'écran.
- Pour terminer la conversation, raccrochez le combiné ou appuyez sur le bouton du combiné.
- Un signal visuel et sonore vous confirme que le combiné est reposé correctement.
- Si le combiné n'est pas sur sa base, appuyez sur le bouton du combiné pour accepter l'appel.

Accepter un appel en mode mains-libres

- Ne décrochez pas le combiné, appuyez sur .
- Le symbole  apparaît à l'écran ainsi que le temps de communication.
- En fin de communication, appuyez sur .

Basculer entre le combiné et la base

- Vous êtes en cours de communication depuis le combiné, maintenez la touche  enfoncée, vous pouvez replacer le combiné sur la base.
- Si vous êtes en mode mains-libres :
 - le combiné est sur la base, décrochez le combiné et parlez.
 - le combiné n'est pas sur la base, appuyez sur le bouton de prise de ligne situé sous le combiné  et parlez.
- Dans les deux cas, pour terminer la conversation, raccrochez le combiné sur la base ou appuyez sur le bouton prise de ligne du combiné .




En cours de communication en mains-libres, utilisez les touches ▲ ou ▼ pour augmenter ou diminuer le niveau sonore. Le niveau sonore peut varier de 1 à 5.



Emettre un appel

L'appel peut s'effectuer de deux façons :


Emettre un appel en mode combiné

- Décrochez le combiné.
- L'icône  et une invitation à numéroté s'affichent à l'écran. Composez votre numéro à l'aide du clavier. Dès mise en relation avec votre correspondant, le temps de communication est affiché à l'écran.

Emettre un appel en mode mains-libres


- Appuyez sur , l'icône  et une invitation à numéroté s'affichent à l'écran. Composez votre numéro à l'aide du clavier. Dès mise en relation avec votre correspondant le temps de communication est affiché à l'écran.





Vous pouvez également composer un numéro en pré-numérotation, que ce soit en mode combiné ou en mode mains-libres : composez le numéro à l'aide du clavier puis décrochez le combiné ou appuyez sur .

*En cas d'erreur de numérotation, vous pouvez corriger le numéro saisi en appuyant sur **Retour** ou **Back**.*


Mettre fin à un appel



En fin de conversation, raccrochez en appuyant sur  ou en raccrochant le combiné sur la base.

Mode mains-libres / Ecoute amplifiée


Si vous voulez téléphoner en mode mains-libres, ne décrochez pas le combiné mais appuyez sur la touche  de la base, l'icône  apparaît à l'écran.


Vous entendez et vous parlez à votre correspondant depuis le haut-parleur et le microphone de la base.

Pour terminer la conversation appuyez une nouvelle fois sur la touche .

Si vous voulez commuter sur le mode écoute amplifiée pendant une conversation en mode combiné, appuyez sur la touche , l'icône  apparaît à l'écran.

Vous entendez alors votre correspondant depuis les hauts-parleurs du combiné et de la base. Et vous parlez depuis le microphone du combiné. Dans ce mode le microphone de la base est coupé.

Vous pouvez repasser en mode mains-libres en maintenant enfoncée la touche  puis en raccrochant le combiné.

Pour terminer la conversation, raccrochez le combiné ou appuyez sur le bouton prise de ligne du combiné .

RÉPONDEUR

Le répondeur de votre téléphone offre les fonctionnalités suivantes :

- Mode répondeur actif avec annonces anonymes pré-enregistrées,
- Filtrage d'appel,
- Interrogation à distance.

MARCHE / ARRÊT DU RÉPONDEUR

- Allez au menu **REPONDEUR / MARCHE / ARRÊT**.
- Appuyez sur **Valid..**
- Un écran vous présente l'état actuel du répondeur (Activé ou Désactivé).
 - Pour conserver cet état, appuyez sur **Retour**.
 - Pour modifier l'état, appuyez sur la touche ▲ ou ▼ ;


Pour activer le répondeur, sélectionnez **ACTIVER**.

Pour désactiver le répondeur, sélectionnez **DESACTIVE**.

- Appuyez sur **Valid..**
- Le message **EFFECTUE** apparaît à l'écran.
- Appuyez sur **Retour** pour revenir au menu précédent.

ÉCOUTER LES MESSAGES

Si vous avez des nouveaux messages (non lus), ceux-ci sont lus en premier. Sinon les messages déjà écoutés sont lus selon un ordre chronologique (du plus ancien au plus récent).

- Allez au menu **REPONDEUR / MESSAGES / ÉCOUTER**.
- Appuyez sur **Valid..**
- Les messages sont diffusés dans le haut-parleur.
- Selon votre opérateur et votre abonnement, le nom et le numéro de votre correspondant sont affichés à l'écran (hors appel confidentiel).
- En cours de lecture, utilisez les touches sensibles pour réaliser les actions suivantes :
 - * : revenir au début du message en cours.
 - * x 2 : revenir au message précédent.
 - # : aller au message suivant.
 - **Pause / Jouer** (touche contextuelle 1) : pause lecture / reprise lecture.
 - **Effacer** (touche contextuelle 2) : supprimer le message en cours.
 -  : quitter la lecture des messages.

ENVIRONNEMENT

La préservation de l'environnement est une préoccupation essentielle de SAGEMCOM. SAGEMCOM a la volonté d'exploiter des installations respectueuses de l'environnement et a choisi d'intégrer la performance environnementale dans l'ensemble du cycle de vie de ses produits, de la phase de fabrication à la mise en service, l'utilisation et l'élimination.

L'EMBALLAGE



La présence du logo (point vert) signifie qu'une contribution est versée à un organisme national agréé, pour améliorer les infrastructures de récupération et de recyclage des emballages.

Pour faciliter ce recyclage, veuillez respecter les règles de tri mises en place localement pour ce type de déchets.

LES PILES ET BATTERIES

Si votre produit contient des piles ou des batteries, ces dernières doivent être déposées dans les points de collecte désignés.

LE PRODUIT



La poubelle barrée apposée sur le produit ou sur ses accessoires signifie qu'ils appartiennent à la famille des équipements électriques et électroniques.

À ce titre, la réglementation européenne vous demande de procéder à sa collecte sélective :

- Dans les points de distribution en cas d'achat d'un équipement équivalent.
- Dans les points de collecte mis à votre disposition localement (déchetterie, collecte sélective, etc.).

Ainsi, vous participez à la réutilisation et à la valorisation des Déchets d'Équipement Électriques et Électroniques qui peuvent avoir des effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine.



GARANTIE

GARANTIES ET DISPOSITIONS EXCLUSIVEMENT POUR FRANCE

Pour une prestation de garantie, veuillez vous adresser à votre distributeur ou au bureau d'assistance de SAGEMCOM. Il faut présenter une preuve d'achat.

Veuillez utiliser votre appareil conformément aux prescriptions et dans des conditions d'utilisation normales. SAGEMCOM décline toute responsabilité pour toute utilisation non conforme aux prescriptions et pour les conséquences qui en découlent.

Pour tout mauvais fonctionnement, veuillez demander conseil à votre distributeur ou au bureau d'assistance de SAGEMCOM.

A) Conditions générales de garantie

Pendant la période de garantie de 24 -vingt-quatre-mois (3 -trois- mois pour accessoires) SAGEMCOM prend à sa charge à partir de la date d'achat, sans facturation et à sa propre discrétion, les travaux de réparation et les coûts des pièces de rechange dans le cas où l'appareil présente des erreurs de fonctionnement qui peuvent être attribuées à un défaut de fabrication.

Hormis le cas où le client a conclu un contrat de maintenance avec SAGEMCOM pour l'appareil aux termes duquel les réparations sont effectuées au domicile du client, aucune réparation n'est faite au domicile du client. Le client doit expédier à ses propres frais l'appareil défectueux à l'adresse obtenue du distributeur ou du bureau d'assistance de SAGEMCOM.

Lorsqu'un produit est expédié pour réparation, une preuve d'achat doit être joint à l'expédition (sans modification, notes ou passages illisibles) dont il ressort que le produit est toujours sous garantie. Si aucune preuve d'achat n'est jointe à l'expédition, l'atelier de réparation SAGEMCOM prendra la date de fabrication comme référence pour déterminer le statut de garantie du produit.

Sous réserve des obligations légales, SAGEMCOM n'accepte aucune garantie implicite ou explicite qui n'a pas été mentionnée dans cette section et décline toute responsabilité pour les dommages directs ou indirects, matériels ou immatériels, qui sortent du cadre de la présente de garantie.

Si une disposition de la présente garantie s'avère être en tout ou en partie invalide ou illégale en vertu d'une infraction à l'encontre d'une prescription de protection du consommateur stipulée par la législation nationale, la validité et la légalité des autres dispositions de la présente garantie conservent leur plein et entier effet.

La garantie légale s'applique sans restriction, indépendamment de la garantie de réparation.

B) Exclusions de garantie

SAGEMCOM décline toute responsabilité au titre de la garantie en relation avec :

- des dommages, défauts, pannes ou erreurs de fonctionnement pour une ou plusieurs des raisons suivantes :

- le non-respect des instructions d'installation et d'utilisation
- les influences extérieures (y compris mais sans limitation : coup de foudre, incendie, vibrations, vandalisme, réseau électrique inapproprié / défectueux ou dégâts des eaux de tout type)
- modification de l'appareil sans l'autorisation écrite de SAGEMCOM
- conditions de fonctionnement inappropriées, en particulier la température et l'humidité de l'air
- réparation ou maintenance de l'appareil par des personnes non autorisées par SAGEMCOM
- Usure de l'appareil et des composants à la suite d'une utilisation quotidienne normale
- dommages qui peuvent être attribués à un emballage inadéquat ou défectueux de l'appareil renvoyé à SAGEMCOM
- utilisation d'une nouvelle version logicielle sans l'autorisation préalable de SAGEMCOM
- modification ou ajout apporté à l'appareil ou au logiciel sans l'approbation écrite préalable de SAGEMCOM
- les mauvais fonctionnements qui ne peuvent être attribués à l'appareil ni au logiciel installé dans l'ordinateur pour faire fonctionner l'appareil
- Les problèmes de connexion liés à tel ou tel environnement, notamment :
 - problèmes en relation avec l'accès et/ou le raccordement à Internet tels que, par exemple, les interruptions d'accès au réseau ou le mauvais fonctionnement lors du raccordement de l'abonné ou de son interlocuteur
 - problèmes de transmission (par exemple, couverture géographique insuffisante de la région de la part de l'émetteur, interférences ou mauvaises connexions)
 - erreurs du réseau local (câblage, serveur, postes de travail) ou erreurs au niveau du réseau de transmission (comme par exemple, mais sans limitation, interférences, mauvais fonctionnement ou mauvaise qualité du réseau)
 - modification des paramètres du réseau de radiocommunications après la vente du produit
- Défauts de fonctionnement du fait de l'entretien normal de l'appareil (comme décrit dans le manuel de l'utilisateur fourni), ainsi que des erreurs de fonctionnement qui peuvent être attribuées à l'omission d'une révision générale.
- Les coûts des travaux d'entretien sont en tous les cas à la charge du client.
- Erreurs de fonctionnement qui peuvent être attribuées à l'utilisation de produits, de consommables ou d'accessoires non compatibles.

C) Réparations hors garantie

Dans les cas visés sous le point B et à l'issue de la période de garantie, le client est tenu de se faire établir un devis par un centre de réparation SAGEMCOM autorisé.

Les coûts de réparation et d'expédition sont à la charge du client.

Les conditions stipulées ci-dessus sont valables pour autant qu'aucune autre clause écrite n'ait été conclue avec le client et uniquement en France.

Vous trouverez sur le site : www.sagemcom.com toutes les informations nécessaires pour effectuer une demande de garantie.



SIXTY by **SAGEMCOM**

Sagemcom Broadband SAS

250, route de l'Empereur - 92848 Rueil-Malmaison - France
Tél. +33(0)1 57 61 10 00 - Fax : +33(0)1 57 61 10 01
www.sagemcom.com